

2007/13

Специальная консультативная группа по Гаити

Экономический и Социальный Совет,

ссылаясь на свои резолюции 2004/52 от 23 июля 2004 года, 2005/46 от 27 июля 2005 года и 2006/10 от 26 июля 2006 года и свое решение 2004/332 от 11 ноября 2004 года,

1. *принимает к сведению* доклад Специальной консультативной группы по Гаити⁶⁷ и содержащиеся в нем рекомендации;

2. *высоко оценивает* усилия правительства и народа Гаити по изменению политической и экономической ситуации и с удовлетворением отмечает поддержку этого процесса со стороны международного сообщества;

3. *отмечает* прогресс, достигнутый правительством Гаити в деле обеспечения равенства женщин и мужчин, и отмечает также важность равенства женщин и мужчин как необходимого компонента любой стратегии в области развития;

4. *отмечает также* продолжающуюся подготовку национальной стратегии сокращения масштабов нищеты и надеется на дальнейшее оказание донорами, системой Организации Объединенных Наций и бреттон-вудскими учреждениями помощи в связи с будущим проведением этой стратегии;

5. *признает* необходимость эффективной координации между донорами и правительством Гаити, включая постоянный механизм для консультаций с крупнейшими неправительственными организациями, активно работающими в Гаити;

6. *постановляет* продлить мандат Специальной консультативной группы по Гаити до основной сессии Экономического и Социального Совета в июле 2008 года для внимательного отслеживания долгосрочной стратегии развития Гаити и оказания соответствующей консультативной помощи в интересах содействия социально-экономическому подъему и стабильности с уделением особого внимания необходимости обеспечения согласованного и устойчивого характера международной поддержки Гаити на основе долгосрочных приоритетов национального развития и с опорой на Временные рамки сотрудничества и будущую стратегию сокращения масштабов нищеты, подчеркивая необходимость избегать параллелизма и дублирования в деятельности существующих механизмов;

7. *выражает признательность* Генеральному секретарю за поддержку, оказываемую Специальной консультативной группе, и просит его продолжать оказывать надлежащее содействие работе Группы, по возможности в рамках имеющихся ресурсов;

8. *просит* Специальную консультативную группу при выполнении ее мандата продолжать сотрудничать с Генеральным секретарем и его Специальным представителем в Гаити, руководителем Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити, Группой Организации Объединенных Наций по вопросам развития, соответствующими фондами и программами и

⁶⁷ E/2007/78.

специализированными учреждениями Организации Объединенных Наций, бреттон-вудскими учреждениями, региональными организациями и учреждениями, том числе с Экономической комиссией для Латинской Америки и Карибского бассейна, Организацией американских государств, Карибским сообществом, Межамериканским банком развития и другими основными заинтересованными сторонами;

9. *просит также* Специальную консультативную группу представить Экономическому и Социальному Совету на его основной сессии 2008 года доклад о ее работе, содержащий при необходимости соответствующие рекомендации;

10. *постановляет* провести обзор работы Специальной консультативной группы на своей основной сессии 2008 года, с тем чтобы решить вопрос о продлении ее мандата на основе рассмотрения Советом доклада Консультативной группы и положения, которое сложится на тот момент в Гаити, с должным учетом деятельности учреждений системы Организации Объединенных Наций в области миростроительства.

*44-е пленарное заседание
25 июля 2007 года*

2007/14

Необходимость согласования и совершенствования информационных систем Организации Объединенных Наций в целях обеспечения их оптимального использования и доступности для всех государств

Экономический и Социальный Совет,

приветствуя доклад Генерального секретаря о международном сотрудничестве в области информатики⁶⁸ и инициативы Специальной рабочей группы открытого состава по информатике,

учитывая заинтересованность государств-членов в использовании всех преимуществ информационно-коммуникационных технологий для ускорения экономического и социального развития,

ссылаясь на свои предыдущие резолюции о необходимости согласования и совершенствования информационных систем Организации Объединенных Наций в целях обеспечения их оптимального использования и доступности для всех государств с уделением должного внимания всем официальным языкам⁶⁹,

приветствуя активизацию усилий Отдела информационно-технического обслуживания Департамента по вопросам управления Секретариата по обеспе-

⁶⁸ E/2007/59.

⁶⁹ Резолюции 1991/70 от 26 июля 1991 года, 1992/60 от 31 июля 1992 года, 1993/56 от 29 июля 1993 года, 1994/46 от 29 июля 1994 года, 1995/61 от 28 июля 1995 года, 1996/35 от 25 июля 1996 года, 1997/1 от 18 июля 1997 года, 1998/29 от 29 июля 1998 года, 1999/58 от 30 июля 1999 года, 2000/28 от 28 июля 2000 года, 2001/24 от 26 июля 2001 года, 2002/35 от 26 июля 2002 года, 2003/48 от 24 июля 2003 года, 2004/51 от 23 июля 2004 года, 2005/12 от 22 июля 2005 года и 2006/35 от 27 июля 2006 года.